

## قرار محكمة النقض

رقم 504

الصادر بتاريخ 06 أبريل 2022

ملف جنائي رقم 16238 / 4/6/ 2021

طعن بالنقض مرفوع من الطرف المدني – أثره.

بمقتضى الفقرة الثانية من المادة 533 من قانون المسطرة الجنائية، ينحصر أثر الطعن بالنقض المرفوع من الطرف المدني فيما يرجع لمحكمة النقض في المقتضيات المتعلقة بالدعوى المدنية والوسيلتين بمناقشتهاما للتعليل الذي اعتمده المحكمة المطعون في قرارها في الدعوى العمومية ووسائل إثبات الجرائم موضوع المتابعة وأركانها وقرار المحكمة بخصوصها، والحال أن الطاعن مطالب بالحق المدني ولا حق له في مناقشة ذلك، تكون غير مقبولة.

رفض الطلب

باسم جلالة الملك وطبقا للقانون



بناء على طلب النقض المرفوع من طرف (علال. ش) بصفته مطالبا بالحق المدني، بمقتضى تصريح أفضى به نائبه الأستاذ (المكي. ج) أمام كتابة الضبط بمحكمة الاستئناف بالناظور بتاريخ 2021/03/25 حسب الصك عدد 127 الرامي لمحكمة نقض القرار الصادر عن غرفة الجناح الاستئنافية لنفس المحكمة بتاريخ 2021/03/16 تحت عدد 303 في القضية عدد 2020/2/1183 والقاضي بإلغاء الحكم المستأنف الصادر عن المحكمة الابتدائية بالناظور جزئيا فيما قضى به من براءة المطلوب في النقض (الحسين. م)، وبعدم الاختصاص للبت في المطالب المدنية في مواجهته، والحكم من جديد بسقوط الدعوى العمومية في حقه لوفاته، وبعدم قبول المطالب المدنية المقدمة في مواجهته، وبتأييده في باقي ما قضى به من عدم الاختصاص في المطالب المدنية، تبعا للحكم بعدم مؤاخذة باقي المطلوبين في النقض من أجل صنع شهادة تتضمن بيانات غير صحيحة للمطلوب في النقض (إدريس. ب)، والإدلاء ببيانات كاذبة أمام العدول بالنسبة للباقي، مع تحميل الخزينة العامة الصائر.

إن محكمة النقض/

بعد أن تلا المستشار السيد جيلالي بوحبص التقرير المكلف به في القضية؛

وبعد الإنصات إلى المحامي العام السيد محمد مفراض في مستتجاته؛

## وبعد المداولة طبقا للقانون؛

### في الشكل:

حيث قدم طلب النقض داخل الأجل القانوني المحدد في الفقرة الأولى من المادة 527 من قانون المسطرة الجنائية أدلى الطالب بمذكرة بوسائل الطعن لدى كتابة الضبط بالمحكمة التي أصدرت القرار المطعون فيه بتاريخ أي داخل الأجل المنصوص عليه في الفقرة الثانية من المادة 128 من نفس القانون؛ حيث قدم الطلب، علاوة على ما ذكر، وفقا لما يقتضيه القانون، فهو مقبول شكلا.

### في الموضوع:

بناء على المادة 534 من القانون المشار إليه؛

في شأن الوسيلتين المستدل بهما على النقض لتداخلهما وارتباطهما، المتخذة أولاهما من خرق قواعد مسطرة جوهرية؛

ذلك أن القرار خرق مقتضيات المادة 287 من قانون المسطرة الجنائية فهو بني منطوقه على مجرد تصريحات المطلوبين في النقض تمهيدا دون أن يكلف عناء البحث وتحليل باقي معطيات الملف بما فيها تصريحات الشهود والوثائق المدلى بها؛

والمتخذة ثانيتهما من انعدام الأساس القانوني، وعدم الجواب على مذكرة نظامية ونقصان التعليل الموازي لانعدامه؛

ذلك أن الثابت من وثائق الملف أن العقار ملكان في حوز موروثهم وورثته من بعده لمدة 41 سنة حسب شهادة الشهود ولم يخرج من تصرفه وورثته من بعده، والمطلوبون في النقض ليسوا من أبناء الدوار ولا علاقة لهم بهم، ولم يسبق لأحد أن سمع بهم، كما أن الشهود أكدوا أنهم سبق لهم ولآبائهم أن استغلوها من مالكيها عائلة (ش) والقرار لم يناقش ذلك، كما لم يناقش الدفع المضمنة بمذكرته المؤرخة في 2021/02/10، هذا بالإضافة إلى ادلائهم بإشهاد بعدم النقض وقرار جنحي استثنائي عدد 1161/2018 صادر بتاريخ 2019/02/12 وحكم تلبسي ابتدائي عدد 945/2018 صادر بتاريخ 2018/06/29 قضى بإدانة ادريس بنفور من اجل ارتكابه لجنحة التزوير في وثيقة إدارية وفي أختام إحدى السلطات الادارية واستعمالها المنصوص عليها وعلى عقوبتها في الفصلين 366 و346 من قانون المسطرة الجنائية هذا التزوير الذي يهم الشهادة الإدارية التي على أساسها قام بإنجاز شهادة إدارية بنفي الصبغة الجماعية عدد 197/2016 بتاريخ 2018/01/18 والتي على أساسها قام بإنجاز رسم الملكية عدد 189 لعقار الطاعنين المتواجد بأولاد شعيب تحت نفوذ باشوية سلوان والذي مساحته الإجمالية 16 هكتار و97 آر و90 سنتيار (مقسمة الى قطعتين) بعد ثبوت كون الشهادة الإدارية مزورة حسب الثابت من الخبرة المنجزة من طرف معهد علوم الادلة الجنائية الدرك الملكي بتاريخ 2018/06/13،

كما أدليا برسم الملكية عدد 11 صحيفة 06 كناش الاملاك 117 وتاريخ 24 ماي 2012 وهو الرسم الذي شهد شهوده أنهم يعرفون المرحوم (ح. ب. بن. اح. ش) المغربي الساكن قيد حياته بأولاد شعيب سلوان الناظور المعرفة التامة الكافية شرعا بما ومعها يشهدون بأنه كان له ويده وعلى ملكه مالا من ماله وملكا خالصا له من جملة أملاكه جميع القطعة الأرضية البورية الكائنة له بمكان المسمى "تيغزاوت" بدوار أولاد القائد بلدية وباشوية سلوان إقليم الناظور ومساحتها اثنان وستون الفا وواحد وأربعون مترا مربعا (2م62041م)تحد شرقا ورثة (ق. ش) وغربا الطريق الرابطة ما بين سلوان وحاسي بركان وشمالا مسلك عرضه(8م) وجنوبا مسلك عرضه(6م) كان يتصرف فيها تصرف المالك في ملكه وذو المال في ماله وكان ينسبها لنفسه والناس ينسبونها إليه مدة تزيد عن 10 سنوات سلفت عن تاريخ وفاته سنة 1980 من غير منازع له في ذلك ولا معارض طول المدة المذكورة ولا يعلمون أنه باعها ولا وهبها ولا تصدق بها، ولا خرجت عن ملكه بناقل شرعي إلى أن توفي في التاريخ أعلاه وخلفها لأهل الإحاطة بإرثه الذين أخذوا يتصرفون ويتملكون في القطعة الارضية المذكورة بمثل التصرف والتملك المذكورين، كما أدلى الطاعن أيضا برسم الملكية عدد 43 صحيفة 18 دفتر البيوع رقم 4 لسنة 1943 إثباتا لكون القطعة الثانية من العقار كانت في حوز وتحت تصرف ورثة المرحوم (ح. أحمد. ش) والتي لا تختلف حدودها مع ما صرح به الشهود. كما أنه علاوة على ذلك، فالشهود المستمع إليهم استئنافيا أكدوا مضمن الرسمين بعد أدائهم اليمين القانونية، وبالتالي فالجرح المتابع بها المطلوبون في النقص من صنع شهادة تتضمن بيانات غير صحيحة للأول، والإدلاء ببيانات كاذبة أمام العدول للباقي ثابتة في حقهم، وما ورد في تعليل القرار المطعون من أنه اتضح من تصريحات المتهم الأول أمام الضابطة القضائية أنه أنجر الرسم العدلي مستندا في ذلك الى الارث والتصرف والاستغلال في العقار المدعى فيه وأنه أيضا اتضح حسب القرار المطعون فيه دائما من خلال تصريحات باقي المتهمين في النازلة أنهم أدلوا بتصريحاتهم أمام العدول بما في علمهم تعليل ناقص ودون درجة الاعتبار، لكونها مجرد تصريحات ومن تم يكون القرار المطعون فيه معرضا للنقض والإبطال،

لكن؛ حيث إنه طبقا للفقرة الثانية من المادة 533 من قانون المسطرة الجنائية ينحصر أثر الطعن بالنقض المرفوع من الطرف المدني فيما يرجع لمحكمة النقص في المقتضيات المتعلقة بالدعوى المدنية والوسيلتان بمناقشتهاما للتعليل الذي اعتمده المحكمة المطعون في قرارها في الدعوى العمومية ووسائل إثبات الجرائم موضوع المتابعة وأركانها ووسائل إثباتها وقرار المحكمة بخصوصها، والحال أن الطاعن مطالب بالحق المدني لا حق له في مناقشة ذلك تكون غير مقبولة.

### من أجله

قضت برفض الطلب المرفوع من طرف (علي. ش) ضد القرار الصادر عن غرفة الجرح الاستئنافية بمحكمة الاستئناف بالناظور بتاريخ 2021/03/16 تحت عدد 303 في القضية عدد 2020/2/1183؛  
وبتحميل الطالب المصاريف القضائية ورد المبلغ المودع بعد استيفاء تلك المصاريف منه؛

وبه صدر القرار وتلي بالجلسة العلنية المنعقدة بالتاريخ المذكور أعلاه بقاعة الجلسات العادية بمحكمة النقض الكائنة بشارع النخيل حي الرياض بالرباط وكانت الهيئة الحاكمة متركبة من السيد: حميد الوالي رئيسا والسادة المستشارين جيلالي بوحبص مقرا، عبد الوحيد الحجيوي، مصطفى صبان، ادريس قابو وبحضور المحامي العام السيد محمد مفراض الذي كان يمثل النيابة العامة وبمساعدة كاتبة الضبط السيدة حفيظة الغراس.



المملكة المغربية  
المجلس الأعلى للسلطة القضائية  
محكمة النقض